



25 DE MARÇO DE 1821 - INDEPENDÊNCIA

Há 178 anos surgia a nova GRÉCIA, que só agradava uma oportunidade para desabrochar e mostrar ao mundo que aquela raça forte, orgulhosa e dotada de altas qualidades de inteligência e criatividade estava viva, apesar de Ter sofrido quatro séculos de escravidão sob o jugo estrangeiro.

A invasão e conquista dos territórios Bizantinos e da Grécia pelas forças turcas a partir do século 12, culminou com a tomada de Constantinopla no ano de 1453. O Bizâncio não existia mais politicamente. O Império Otomano havia substituído o Império grego.

Se, no entanto, o Bizâncio sucumbiu diante de forças superiores, não entregou sua consciência ao invasor. O Sultão Maomé II, respeitando o sentimento étnico e religioso do povo grego, permitiu que o mesmo cultivasse sua fé livremente e entrou em acordo com o Patriarcado Gennadios II, nomeando-o etnarca da nação grega.

Foi assim que o povo grego conseguiu salvar durante quatrocentos anos de ocupação turca, sua consciência étnica e religiosa, sua língua e sua cultura. As diferenças religiosas e culturais entre gregos e turcos impediram que os dois povos se misturassem.

Aos 25 de março de 1821 lançava-se o grito de independência. Este dia foi escolhido sintomaticamente por ser o dia da anunciação da vida de Nosso Senhor Jesus Cristo. E a Grécia, por sua vez, anunciava ao mundo que ela não estava aniquilada e que, pelo contrário, estava pronta a assumir de novo sua identidade política, cultural e econômica no seio do mundo atual.

Hoje, a Grécia é um país moderno, membro da União Européia, e de outras organizações internacionais, importante centro turístico e cultural, e orgulhoso como nenhum outro das suas origens gloriosas. **VIVA 25 DE MARÇO DE 1821 - VIVA A ETERNA GRÉCIA!**



A Santa Ícone da Anunciação de Nossa Senhora na Ilha de Tinos.

RELIGIÃO ORTODOXA

II CONCÍLIO ECUMÊNICO
CONSTANTINOPLA ANO 381
CONTRA OS RENEGADOS DA DIVINDADE DO ESPÍRITO SANTO

Depois de submeter todo o Oriente e o Ocidente ao seu domínio absoluto, o Imperador Teodósio, o Grande, espanhol de origem (379-395), concluiu que as incessantes agitações no seio da Igreja eram instigadas pela heresia de ário e decidiu suprimi-la definitivamente. Nesse propósito, convidou de início, Gregório, o Eloquentemente da Teologia, para ocupar o Patriarcado de Constantinopla. A seguir, convocou um Concílio Ecumênico (381) para reunir-se em Constantinopla. Malatias, Patriarca de Antioquia presidiu-o; faleceu, porém, antes do encerramento dos trabalhos. Para substituí-lo foi eleito Gregório, o Patriarca de Constantinopla. Alguns membros do Concílio discordaram de sua eleição e suscitaram controvérsias em torno da legalidade de sua graduação de simples Bispo a Patriarca.

Em consequência, Gregório renunciou sem a mínima hesitação à Presidência do Concílio, e também ao Patriarcado de Constantinopla. Nectário foi seu substituto na Presidência do Concílio e no Patriarcado de Constantinopla.

Perseguindo nos trabalhos, o Concílio sancionou o Código de Fé de Nicéia e concluiu o capítulo VIII sobre a igualdade em natureza do espírito Santo com o Pai e o Filho. Assim os Arianistas se aviltaram e ficaram sem coragem de praticarem seus rituais, a não ser fora das cidades. Posto que, após algum tempo, foram expulsos de suas próprias igrejas em todo o Império Bizantino.

A conclusão do Capítulo VIII do Código de Fé de Nicéia, neste segundo Concílio. Foi motivado pela heresia dos Renegadores do Espírito Santo, isto é, da própria divindade de Jesus Cristo. Os seguidores de Ário, renegando a Divindade do Filho de Deus, tiveram de renegar igualmente a divindade do Espírito Santo, alegando que Ele, o Espírito Santo, foi a primeira criação realizada por intermédio do Filho.

Naquele tempo os Santos Pais e os notáveis teólogos da Igreja, como Atanásio, o Grande, Zizino, o Cego, Basílio, o Grande, Gregório, o Eloquentemente da Teologia, Gregório, o Niceno, demonstraram rigorosamente a corrupção e a imperfeição dos renegadores do Espírito Santo, e provaram, com razões suficientes, a igualdade em natureza do Espírito Santo com o Pai e o Filho.

Este Concílio confirmou os verdadeiros ensinamentos dos Santos Pais da Igreja e acrescentou ao Capítulo VII do Código da Fé de Nicéia, em seguimento à expressão e pelo Espírito Santo, estas palavras:

“Deus vivificador que procede do Pai e do Filho, que está com o Pai e o Filho, Adorado e Glorificado e que falou pelos profetas”.

Além de confirmar o Código de Fé de Nicéia e concluir seu oitavo capítulo, este Concílio prescreveu mais sete cânones, dos quais os mais importantes são: o Segundo, que preceitua o direito de precedência dos Bispos de Alexandria sobre os Bispos de todo o Egito e o de Antioquia sobre todos os Bispos do Oriente, e o Terceiro, que estabeleceu precedência do Bispo de Constantinopla sobre o Bispo de Roma. Desde aquele tempo os Bispos de Constantinopla, Alexandria e Antioquia passaram a ser chamados de Patriarcas e o de Roma, Papa.

Arcebispo do Rio de Janeiro George Ell Hajj
Próximo Capítulo: O Terceiro Concílio Ecumênico – Éfeso, ano 431.



PATRIARCADO ECUMÊNICO
NOTÍCIAS DO MUNDO ORTODOXO
WORLD NEWS



500 ANOS FESTEJOU A COMUNIDADE GREGA DE BENÉTIA (ITÁLIA)

Na presença do Patriarca Ecumênico Bartolomeos e do Presidente da República da Grécia Sr. Costis Stefanopoulos e outras autoridades eclesiásticas e políticas, a comunidade grega Ortodoxa de Benetia (Itália) festejou seus 500 anos de existência naquele país. Uma comunidade enorme que no passado teve até 5.000 famílias, hoje conta com 150 famílias ortodoxas.

A primeira Igreja de São Jorge, o Megalomártir, foi construída no ano de 1573. A Igreja de São Jorge e a comunidade de Benetia foram elevados a metrópoles no ano de 1991. O primeiro metropolitano desta nova metrópoles foi o Arcebispo de Nova York Spyridos (que aquela época era Bispo de Benetia). O metropolitano de hoje chama-se Gennadios, que recebeu o Patriarca e os outros dignatários com toda a magnitude e grandiosidade que merecem.

O Cardinal de Benetia também recebeu na Catedral de São Marcos o patriarca e o Presidente da República. As autoridades foram também recepcionadas pelo prefeito da cidade, o FILELINA (amigo dos gregos), Exmº Sr. Maximo Katsiari, que ao recebê-los enfatizou o valor da comunidade grega na vida da cidade de Benetia durante os séculos, e a grandiosidade da Ortodoxia e da cultura grega. "A história de Benecia –disse-, é gregobizantion, por isso hoje não estamos festejando só os 500 anos da história da comunidade grega, mas a história da própria Benetia."

Respondendo a estas palavras gentis do prefeito, o Presidente da Grécia agradeceu em nome da nação, completando: "Sr. Prefeito, hoje não somos mais dois mundos diferentes, mas um só, porque podemos dizer que os ortodoxos e católicos tem poucas diferenças dogmáticas".

Nosso patriarca agradeceu a cidade de Benétia pela calorosa recepção e pelo carinho, amor, e colaboração que eles mostram a comunidade grega, dizendo com alegria e emoção: "Hoje, italianos e gregos estamos festejando este acontecimento dos 500 anos de nossa Igreja em solo católico – e concluiu: temos certeza de que continuaremos esta harmonia existente, colaboração e amizade no futuro pela paz dos nossos povos amigos, mas também pela paz da Europa".

Uma missa solene foi celebrada na Igreja de São Joerge com a participação do patriarca e outros prelados ortodoxos do trono ecumênico e da Igreja da Grécia, e também com a presença do representante do papa, diplomatas, políticos e centenas de fiéis da Grécia e da Itália.

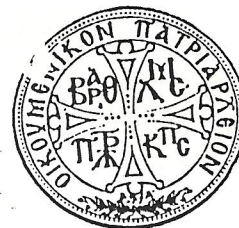
(fotos página 14)

.....

WHASSTNGTON – EUA

O GOVERNO AMERICANO CHAMA O GOVERNO DA TURQUIA A RECONHECER E PROTEGER O PATRIARCADO ECUMÊNICO: o governo dos Estado Unidos, com uma resolução do Congresso Americano que foi assinado pelo Presidente Bill Clinton, pede ao governo da Turquia de reconhecer oficialmente o Patriarcado Ecumênico e protege-lo, como suas instalações e permitir a reabertura da escola de Teologia de Halki. Os direitos humanos devem ser respeitados e protegidos para a paz e a harmonia do mundo, e por tudo isso o governo de Angara tem que fazer o que é possível para mandar esta paz e harmonia entre os dois povos da Grécia e Turquia. Em nome da comunidade mundial dos gregos r Presidente do Congresso (SAE) gregos do exterior, Sr. Andrew Athens, agradeceu o Senado Americano, especialmente os senadores gregos americanos pelo desempenho deles sobre o congresso Americano, e que foi possível pela resolução tão necessária pela existência do nosso Patriarcado, e sua proteção.

.....



FLÓRIDA – EUA

THEOFANIA (Bênção das águas) em Taprion Springs EUA

Sessenta e quatro jovens grego ortodoxos mergulharam nas águas geladas de Taprion Springs em Flórida, para trazer de volta das águas geladas a cruz que o Arcebispo Spyridon de New York jogou benzendo as águas durante a cerimônia da Theofania (ou Epifania). Mais de 20.000 fiéis ortodoxos assistiram esta festa solene que se repete todos os anos nesta cidadezinha grega da Flórida, e com a participação especial do Arcebispo de New York. Este dia a cidade festeja uma festa não só grega, mas uma festa pan americana com milhares de turistas de todos os Estados Unidos que participam para ver de perto este rito grego ortodoxo, e a mídia americana cobre todos estes eventos religiosos.

A festa começa numa missa solene na Catedral da cidade de São Nicolau, com a presença de autoridades e políticos e milhares de fiéis. Depois da missa um cortejo sai da Igreja percorrendo a cidade até as margens do mar onde é realizada a cerimônia, com milhares de crianças vestidas com trajes nacionais gregos. O dia é frio, as águas geladas, mas quando chegou o momento em que o Arcebispo joga a Santa Cruz nas águas, sessenta e quatro jovens gregos ortodoxos mergulharam para trazer de volta a Santa Cruz. E no momento em que o Arcebispo canta (En Iordani vaptazimenou sou kyrie), em Jordão se batizou Senhor a jovem de 16 anos Kiriaki Georgakaki solta uma pomba branca..

E o jovem de 18 anos Jeison Culbi tirou das águas geladas a Santa Cruz e entrega ao Arcebispo, sobre os aplausos dos fiéis; agradecendo, o Arcebispo oferece para o jovem uma medalha de ouro (uma cruz).

Em uma emocionante omília o Arcebispo falou sobre esta sagrada tradição da nossa Igreja e a importância do Espírito Santo (que está presente nesta hora sagrada como uma pomba sobre a cabeça de todos os presentes) em nossas vidas e o bom que traz para todos os ortodoxos ou não ortodoxos.

Uma enorme festa, com comidas típicas gregas, vinhos e músicas encerram este ato religioso.

P A R A B Ê N S C A L O U R O S 1 9 9 9

Nossos calorosos parabéns para os seguintes calouros de 1999:

Spyridos Cardoso Dimatos (Medicina) – Filho de Demóstenes Dimatos e Katia Cardoso Dimatos.

Guilherme Kotzias Aguiar (Direito/Administração), filho de Djalma Aguiar e Moscópia Kotzias Aguiar.

Jordana S. Steiner (Hotelaria e Turismo), filha de Edison Steiner e Zafia Sozoppoulos Steiner.

Dimitri S. Kotzias (Direito) , filho de Demétrio João Kotzias e Emilia Kotzias.

P A R A R E F L E T I R

“Cumpramos as nossas obrigações, melhorando-nos cada dia e o programa de Deus para nós melhorará sempre. Pratique a sua fé e viva em Deus, compreendendo que muito mais viva é a fé que Deus deposita em vocês”.

NOS ARREDORES DE ATENAS (Continuação)

LAGONISSI – 40 km – Cerca de 40 km de Varkiza, pode-se ir para a Península de Lagonissi, projetada nas profundas águas azuis do Golfo Sarônico. Um grande hotel, bangalôs à beira mar, restaurantes, clubes noturnos e quadras de esportes oferecem ao visitante todas as comodidades e uma gama de possibilidades de entretenimento. Existe um grande hotel ao longo da estrada para Sounio, que passa através dos refúgios de verão de Sarinida, Anavisos e Legreme.

VARI – Uma ramificação da estrada costeira se desvia para o interior em direção a Vari. Este arborizado distrito, cheio de tavernas especializadas em carneiro assado no espeto, é um dos pontos favoritos para a ceia dos gastrônomos. A aldeia SOS de crianças está situada ali.

ANAVISSOS – Tem também muitos hotéis, tavernas de frutos do mar, discotecas, cinema ao ar livre, e praias encantadoras. É um bom lugar para pescar, para esqui aquático e mergulho.

CAPE SOUNIO – um natural promontório, projetou-se majestosamente no Egeu. É necessário ver Sounio por si mesmo para compreender porque os atenienses dedicaram o seu “Promontório Sagrado”, como eles chamam, ao deus do mar Poseidon. Quinze das 34 colunas dóricas pertencentes ao Templo de Poseidon ainda se mantêm em pé, uma impressionante vista contornada no cume íngreme da península.

O templo foi construído em 444 a.C., provavelmente pelo mesmo arquiteto anônimo que desenhou o templo de Hephaestus (popularmente conhecido como Theseion de Atenas). Os treze pedaços de piso que foram preservados em mármore Pariano descrevem cenas da batalha entre Lapiths e Centauros, Gigantomachia e as festas de Teseu. Numa colina próxima estão as ruínas de um templo menor de Atenas Sounias. Sounio possui um pavilhão para turistas, hotéis, bangalôs, restaurantes e agradáveis tavernas. A praia a oeste da península é considerada uma das melhores e mais bonitas da costa; a idéia de nadar em suas águas translúcidas é tentadora demais para se resistir.

LAVRIO – A estrada costeira continua por declives arborizados e encantadoras enseadas até atingir Lavrio. Graças ao rico depósito de prata na região os atenienses tiveram condições de financiar a construção de sua poderosa esquadra que venceu os persas em Salamina, em 480 a.C.. Pelo menos alguma parte de glória que foi a idade de ouro de Péricles, se deve à riqueza dessas minas. Lavrio é o porto para as balsas que vão às ilhas Cíclades de Kea (Tzia) e Kithnos e é onde se encontra a doca de iates de Marinha Olímpica, onde estes também são construídos e reparados. Não longe de Lavrio ficam as ruínas de Thorikos, um ponto arqueológico muito importante. Uma das antigas Demes de Ática, a velha cidade foi disposta no topo de uma colina protegida por muralhas, cujos traços ainda podem ser vistos hoje.

No século IV a.C. o teatro permaneceu em boas condições e é de particular interesse devido ao seu desenho único: o centro forma uma elipse irregular enquanto que a orquestra possui um formato retangular. De acordo com a lenda, Thorikos foi administrada pelo rei Kepholos, cuja esposa Prokis o abandonou e fugiu para Creta com o Rei Minos.

Continuando para o norte nessa ramificação da estrada vamos para Verona, o lugar de um antigo santuário de Artemis. Apenas três colunas do templo sobreviveram com o “Pórtico dos Ursos”. Outras estradas através de Mesogéia leva a municípios tais como Spata, Koropi e Peania.

MESOGÉIA: qualquer um que queira conhecer a incólume paisagem de Atica pode retornar a Atenas via interior. Esta estrada passa através do coração da região, uma ampla planície coberta por videiras e oliveiras. Uma das primeiras cidades dessa rota é Markópulo, famosa por seus vinhos e tavernas que servem especialidades finas da região. Daqui, pode-se pegar uma outra estrada de volta ao mar, ao porto Porto Rafti, uma aldeia de pescadores com numerosas tavernas e várias praias esplêndidas.

RELIGIÕES JAPONESAS

O CAMINHO DO KAMI (Oitavo Capítulo)

A religião no Japão é uma rica trama de tradições entrelaçadas que vem se desenvolvendo a mais de dois mil anos. Algumas correntes são nativas, outras foram introduzidas ao longo do curso da história. O povo japonês em geral não faz opção entre as diferentes religiões e, como os chineses, participa de várias delas em diversas ocasiões e com diferentes propósitos. Comum a todas elas é a ênfase de encontrar o sagrado da natureza, e respeito pelos ancestrais nas fortes relações familiares, cultos locais e celebrações e a unidade entre a religião e a raça japonesa.

As principais fontes de religião japonesa são as crenças e práticas nativas populares, e ensinamento organizado xintrista, confucionista, budista e taioísta, e alguma influência cristã. A tradição popular nativa do Japão foi mais tarde chamada de xintoísmo, ou xintó. Xintó é um nome produzido no século CI a partir da palavra chinesa Shen – ser divino – e Tao – caminho – mas no japonês nativo isso foi traduzido como Kami no Michi – o caminho de Kami. O Kami são os poderes sagrados presentes em todo o cosmos. Motoori Norinaga (1730-1801) que trabalhou para reviver o xintó escreveu: “Eu ainda não compreendo o significado da palavra Kami. Em seu sentido mais geral, ele se refere a todos os seres divinos na terra ou no céu que aparecem nos textos clássicos.

AS ORIGENS DO XINTÓ

As origens do xintó já não podem ser rastreadas; perderam-se na pré história, emergindo das tradições e práticas das religiões populares japonesas. Registros nos tempos antigos, o Kojití e o Nibongi só foram compilados no começo do século VIII d.C. já muito influenciados pelas tradições chinesas. Descrevem a criação do cosmo a partir do caos na forma de um ovo que partiu. Assim o caminho do Kami e do xintoísmo não possui fundador ou cânone de textos sagrados que constituem suas escrituras, assim como nenhum sistema de doutrina fixo ou consensual. Em geral é visto como uma maneira de mandar a sociedade unida por valores e atitudes comuns, sendo os mitos e as práticas religiosas a linha que costura o todo. É uma religião de participação e ritos e festas tradicionais nos santuários e, por extensão, nos lares. As antigas preces são simples e diretas. Os devotos, nas celebrações da colheita, oram a Grande Divindade Celestial Brilhante que reside em ISE: “Como abençoaste o reino do soberano, fazendo-o longo e duradouro, curvo-me como um cormorão à procura do peixe para adotar-te e louvar-te em meio as abundantes oferendas a Ti”.

SANTUÁRIO E FESTAS

O culto japonês pode ser sintetizado na palavra matsuri, vindo de um verbo que significa “entreter” ou “atender”. Passou então a significar “Servir ao Kami” ou a uma pessoa com autoridade, ou as lamas que partiram. Matsuri implica, assim, uma atitude de respeito e obediência e uma disposição para ouvir e obedecer. Na religião japonesa, o matsuri pode ser público ou privado. Em público expressa-se nos muitos festivais realizados nos santuários, onde o Jkami é recebido como convidado de honra e reverenciado com atos rituais de ação de graças. Os santuários diferem entre si pela sua história, pelo Kami que honram e santificam e pela natureza dos rituais que realizam, mas muitos deles compartilham a crença de que os Kami são revitalizados nos santuários especialmente no ano novo.

O Matsuri envolve e tradução da vontade e do poder do Kami opera a vida cotidiana, e deste modo torna-se uma prática privada e uma fé individual. O Matsuri também tem seu efeito na vida política; a antiga palavra para “governo” era matsurigoto “assunto matsuri”. Assim, santuários e festas direcionam até hoje o caráter profundo da vida japonesa..

Do Livro “Para entender melhor as religiões”

Padre Angelos

TRÊS BOIS E UM LEÃO

Três bois pastavam tranqüilamente em um pasto verdejante, espesso e fresco. Havia alimento suficiente para os três, e sem pressa escolhiam e cortavam com seus dentes fortes a melhor parte da grama.

O leão, que por acaso passava ali, viu os três bois felizes e satisfeitos e ficou enciumado.

— Ho... Ho... Que bois bem alimentados, pensava já com água na boca. Entretanto, como vou enfrentá-los, se são três e eu um só?

Lá, onde só passa a força física, o rei dos animais pensou em usar a cabeça.. Sem perda de tempo, então, aproximou-se dos bois e os cumprimentou amavelmente:

— Bom dia, meus queridos amigos. Vejo que não lhes falta apetite.

Quando viram o leão, os bois encolheram-se assustados num canto, prontos para se defenderem. O leão, porém, continuou a fingir e lhes disse:

— Não tenham medo, companheiros, não penso em fazer-lhes mal. Se houvesse em minha mente algo assim, não viria falar diretamente com vocês, assim com muito cuidado, e sem que vocês percebessem. Acontece simplesmente que hoje estou de bom humor. O tempo está maravilhoso e resolvi então dar um passeio, para cumprimentar os meus súditos.

Os bois tomaram coragem novamente, ouvido as palavras tranquilizadoras do leão, e voltaram a pastar, enquanto o leão fazia voltas em torno deles. No momento em que um dos bois afastou-se um pouco dos outros, o rei foi dizer-lhe em tom confidencial:

— Ouça-me com atenção. Através daquela colina há um vale cujo pasto é dez vezes mais espesso e fresco que esse aqui. Mas isto estou dizendo somente para você, porque simpatizei muito mais com você do que com os outros. Se quiser, então, sentir-se satisfeito como nunca, afaste-se disfarçadamente de seus amigos e procure o lugar que lhe indiquei. Quando encontrar o novo pasto, ficará louco de alegria.

O boi, sem pensar direto nas palavras maliciosas do leão, afastou-se irrefletidamente de seus amigos, indo em direção à colina.

— Até aqui meu plano está indo muito bem, pensou o boi, e se aproximou do segundo boi.

— Tenho que lhe dizer algo muito importante, mas antes quero que me dê sua palavra que não trairá. De acordo?

— De acordo, disse o boi, tem a minha palavra. E curioso concentrou-se para ouvir o que o leão tinha a dizer, e que era tão importante.

— Escute, vê o seu colega que está pastando? Ele é um covarde miserável e explorador. Sempre que você se encontra em perigo, ao invés de enfrentá-lo junto com você, ele certamente preferia esconder-se deixando-o sozinho a sofrer as conseqüências. Colegas assim merecem somente desprezo e abandono. Quem o diz sou eu, o mais poderoso dos animais, o mais orgulhoso, eu, que sou o rei. E faço isso porque você parece ser um animal corajoso e nobre, e simpatizei com você desde a primeira vez que o vi.

— É verdade tudo isso que está me dizendo? — perguntou surpreso o boi. E eu sempre considere meu amigo um companheiro fiel e corajoso. Agora, não quero saber mais dele, nem vê-lo de novo. E, imediatamente, sem pedir explicações do seu amigo, seguiu para outro pasto, longe dali.

Agora que o terceiro leão estava sozinho, não havia nenhuma dificuldade para o astuto leão devorá-lo, o que o fez sem perda de tempo. Depois fez o mesmo com os outros dois.

“Não devemos dar ouvidos à nossos inimigos, acabando com nossas amizades, porque isto, pode nos trazer muitas desgraças.

Pedro Paulo Raimundo

ORAÇÃO À NOSSA SENHORA

Nossa Senhora de Jesus, graças por tantas misericórdias que me tens concedido até hoje; em reconhecimento te ofereço quanto tenho e quanto sou, mas te suplico manter-me sobre tua eterna proteção.

ÉS RAINHA: reina pois sobre minha mente e meu coração.

ÉS ADVOGADA: DEFENDE POIS A MINHA CAUSA DIANTE DO ETERNO JUIZ.

ÉS MÃE: enxuga pois as minhas lágrimas e abrandas minhas atribulações.

ÉS RAINHA, ADVOGADA E MÃE: mostra-te aos meus filhos espirituais, e aos meus amigos, alguns infelizes e pecadores, aos agonizantes e aos nossos mortos queridos. ROGA por todos nós, consola a todos, e salva a todos. Mas, sobretudo, recorda-te de minha pobre alma. Eu não ousei posar o meu olhar sobre as minhas iniquidades e, agora, mais do que nunca, sinto a necessidade de refugiar-me debaixo do teu manto e da tua misericórdia.

AH MÃE, roga por mim. E quando na hora suprema eu tiver que comparecer diante do teu Divino Filho, corre a defender-me e a dizer a Jesus que me viste chorar aos pés de teus altares, e que propaguei a glória do Teu Nome.

Assim seja. Nossa Senhora, Roga por nós.

Esta é uma prece para todos nós – Padre Angelos.

25 DE MARÇO DE 1821

A ANUNCIAÇÃO DE NOSSA SENHORA CRIOU RAÍZES NA CRISTANDADE.

A ANUNCIAÇÃO DA INDEPENDÊNCIA GREGA LANÇOU AS RAÍZES DO NOVO ESTADO GREGO JOVEM E MODERNO.

Estes são dois importantes eventos intimamente ligados.

A IGREJA ORTODOXA (ORIENTAL) – QUE EXISTE EM NOSSO NOME ?

Nosso nome, ou melhor, nossos nomes, revelam muita coisa sobre nós. Muitos nomes têm sido usados através dos séculos para descrever nossa Igreja e seus mais de 250 milhões de adeptos. *Grega, Oriental, Ortodoxa, Una, Santa, Católica, Apostólica*. Todas são designações apropriadas de nossa Igreja. Nossa Igreja é denominada “Igreja Grega” porque o grego foi a primeira língua da Igreja Cristã antiga, através da qual nossa fé foi transmitida. O Novo Testamento foi escrito em grego, e os escritos dos antigos seguidores de Cristo eram de língua grega. A palavra grega não é apenas usada para descrever as pessoas cristãs ortodoxas da Grécia e outros povos da língua grega. Mais propriamente, é usada para descrever os cristãos que se originaram do pensamento grego para encontrar representações apropriadas da Fé Ortodoxa.

“Ortodoxa” também é usada para descrever nossa Igreja. A palavra Ortodoxa é derivada de duas pequenas palavras gregas: “orthos”, que significa correta, e “doxa”, significando fé ou glorificação. Deste modo, usamos a palavra “Ortodoxa” para indicar nossa convicção de que acreditamos e glorificamos a Deus de forma correta. Damos grande importância à tradição, integridade e fidelidade apostólica no decurso de uma história de 2.000 anos.

De nossa Igreja também se diz “Igreja Oriental”, para distingui-la das igrejas do ocidente. Oriental é usado para indicar que no primeiro milênio a influência de nossa Igreja estava concentrada na parte oriental do mundo cristão e para mostrar que um número muito grande de nossos membros é de outra nacionalidade que não a grega. Deste modo, os cristãos ortodoxos por todo o mundo usam vários títulos técnicos ou nacionais. Gregos, Russos, Sérvios, Romenos, Ucrânios, Bulgáricos, Antioquinos, Albaneses, Carpatos russos, ou de forma mais abrangente, como Ortodoxos Orientais.

No grego niceno de fé nossa Igreja é definida como a “Igreja Una, Santa, Católica e Apostólica”. Una porque apenas pode haver uma só Igreja verdadeira, com um só chefe que é Cristo. Santa porque a Igreja procura santificar e transformaram seus membros através dos sacramentos. Católica porque a Igreja é universal e tem membros em todas as partes do mundo. A palavra católica provém da palavra grega “Katholikos”, que significa mundial ou universal. “Apostólica” porque sua doutrina está estabelecida sobre os fundamentos colocados pelos apóstolos, de quem nossa Igreja recebeu seus ensinamentos e autoridade sem rupturas ou mudança.

Rev. Robert G. Stephanopoulos – New York – EUA.

ESTRADAS: a maior rodovia do Brasil é a Transamazônica, que teve sua construção iniciada em 1970, com 4.962 km de extensão. É um prolongamento das rodovias que partem de João Pessoa, Paraíba e Recife, Pernambuco, em direção ao interior da Amazônia. No estado do Amazonas, a rodovia se entronca com a estrada que parte de Callau, na costa do pacífico, e passa por Lima/Perú, sendo uma interligação entre os oceanos Pacífico e Atlântico.

A MAIS LONGA RUA do país fica na zona leste da cidade de São Paulo, e é chamada desde 1954 de Avenida Sapopemba. Com cerca de 42 km está dentro do município de São Paulo, liga o Bairro da Água Rasa ao município de Ribeirão Pires.

A BARONEZA foi a primeira locomotiva a vapor no Brasil, na estrada de ferro de Mauá, Rio de Janeiro, entrando em funcionamento a partir de 1862.

ESTRADA DE FERRO: inaugurada a 30 de abril de 1854 a Estrada de Ferro Mauá foi primeira construída no Brasil; Partia da Paria Estrela até Frágoso, na serra de Petrópolis, Rio de Janeiro. Usava locomotiva a vapor e carros de passageiros, mas seu principal objetivo era o escoamento da produção de café. Atualmente encontra-se desativada.

METRÔ: a linha de metrô mais extensa do Brasil é a paulistana Leste-Oeste, que liga as estações Coríntians Itaquera(Zona leste)Barra Funda(Zona oeste), com 22,2 km. O tempo de percurso (ida/volta) da linha é de 67 minutos e 20 segundos.

PORTOS: o maior porto do Brasil e da América Latina é de Santos, em São Paulo. Projetado pelo Engenheiro Guilherme Benjamin Weinschenk, foi inaugurado a 02 de fevereiro de 1892. Com 13;013 km de cais acostável, comporta 63 navios atracados sendo cerca de 4 mil navios por ano.

FAROL: o Farol do Calcanhar, em Touros, Rio Grande do Norte, tem 64 m de altura e 334 degraus e seu raio de luminosidade é de 24,13 km.

A ESTAÇÃO de trem Guia de Pacopaíba, que era estação inicial da Estrada de Ferro Mauá, foi inaugurada a 30 de abril de 1854. Localiza-se no final da baía de Guanabara, Rio de Janeiro, e se encontra desativada.

AEROPORTOS: o Aeroporto Internacional de São Paulo é o mais movimentado do país. Opera com 42 empresas aéreas regulares, sendo 35 estrangeiras e sete brasileiras. Em 1995 registrou o total de 10.316.680 passageiros e 144.836 operações de pouso e decolagem.

HANGAR: O Hangar do complexo de manutenção da Varig na Ilha do Governador, Rio de Janeiro, possui 14.850 m2 de área construída, 135 m de vão livre e pode abrigar simultaneamente três aviões tipo DC 10, ou então sete Boings 737.

*Do Guinnes Book, O Livro dos Recordes 1977
Padre Angelos*

“Ninguém é tão infeliz que não possa produzir alguns pensamentos de bondade , nem tão pobre que não possa distribuir alguns sorrisos e boas palavras com seus companheiros na luta cotidiana”.

NOTÍCIAS DE NOSSA IGREJA E COMUNIDADE

No Domingo dia 28 de fevereiro, dia da ortodoxia. Depois da Liturgia, foi realizada a Procissão dos Santos Ícones em volta da Igreja com todos os fiéis participando e carregando cada um uma Santa Ícone.

No final da Cerimônia foi feito um Trisagion (serviço memorial) para todos os ortodoxos mártires que durante séculos morreram defendendo nossa Igreja e nossa Religião Ortodoxa.

Na Sexta feira dia 26 de fevereiro às 19 horas foi celebrada a primeira cerimônia de quaresma (XAIRETISMI) *Salvação à Nossa Senhora Virgem Maria*. Também na Segunda Sexta feira dia 05 de março, no mesmo horário, foi celebrada a cerimônia da Segunda Salvação à Nossa Senhora.

ONOMÁSTICOS

Domingo de Ortodoxia celebraram seus onomásticos os Senhores Syriacos Diamandaras, Syriaco A. Kotzias e Syriaco Szpoganicz.

No dia primeiro de março celebrou seu onomástico a Sr^a Eudokia Kotzias; desejamos saúde, felicidade e muitos anos de vida. Nossos parabéns ainda para Sr^a Evangelia Sozopoulos, Sr^a Evangelia Kalafates, Sr^a Evangelia Kotzias Comea, Sr^a Evangelia Atherino Kotzias, Sr. Evangelos Karabalis e Sr. Ecangelos Diamantaras, que comemoram seus onomásticos no dia 25.

ANIVERSÁRIOS

Também neste mês de março celebram seus aniversários a Sr^a Caliopi Jordanou, a Sr^a Catarina Kosmos, a Sr^a Paraskevi K. Atherinos, a Sr^a Déspina Borba, a Sr^a Catarina Kotzias e a Sr^a Crisafina Bernardini, Sr. Apóstolo Paschoal Pitsica e Sr. Gabriel Paschoal Pitsica. Também no dia 28 o Sr. Miguel Diamantopoulos e seu neto João, o jovem Kosmos Apóstolos Kosmos, e no dia 30 de março Padre Angelos.

Para todos eles, queridos amigos e membros de nossa comunidade Ortodoxa, desejamos FELICIDADE, SAÚDE E MUITOS ANOS DE VIDA, e que o bom Deus abençoe a todos.

Neste dia 17 de março completa seus belos 15 anos a jovem FLORA A. DIAMANDARAS, filha de nosso querido amigo Syriaco Diamandaras. O KALIMERA FLORIANÓPOLIS deseja a querida aniversariante votos de felicidades.

FORMATURAS

No dia 27 de fevereiro aconteceu a formatura de CHRISTINA ATHERINO NEVES, no Curso Superior de Administração pela UNIVALI. Christina é filha de Alceu Neves e Maria Atherino Neves.

CONVITE DE ANIVERSÁRIO

(TRÊS QUARTOS DE SÉCULO)

Padre Angelos tem o prazer de convidar todos os fiéis de nossa comunidade e amigos, para participarem da Santa Missa, no Domingo de 28 de março, por ocasião do dia da Anunciação de Nossa Senhora e também da Independência da Grécia e, ainda, o 75º aniversário de Padre Angelos. No final da Santa Missa será oferecido um coquetel aos participantes.

M A R C O

Sexta Feira – 05/03/99 – Xeretismi

2ª Salvação de Nossa Senhora às 19 horas

Domingo – 07/03/99 – Epístola aos Hebreus

Cap. A., Versos 10.b, 3

Evangelho Cap. B Vers. 1-12

Sexta Feira – 12/03/99 – Xeretismi

3ª Salvação da Nossa Senhora às 19 horas

Domingo – 14/03/99 – Stavroproskynisis

Adoração da Santa Cruz

Epístola aos Hebreus Cap. 4 Vers. 14..5..6

Evangelho Cap. Marcos Cap. 8 Vers. 34 Cap. 9-1

Sexta Feira – 19/03/99 – Xeretismi

4ª Salvação de N.Senhora às 19 horas

Domingo – 21/03/99 – Epístola aos Hebreus

Cap. 6 Vers. 13-20

Evangelho Marcos Cap. 9 Versos 17-31

Quinta Feira – 25/03/99 – Salvação de N.senhora

Dia Nacional da Grécia.

A missa e festa desse dia serão realizadas no

Dia 28, próximo Domingo

Sexta Feira – 26/03/99

Última Salvação à Nossa Senhora às 19 horas

Domingo – 28/03/99

Epístola aos Hebreus Cap. 9 Vers. 11-14

Evangelho Marcos Cap., 10 Versos 32-45

MARTIOS 1999

1	Δ	Εὐδοκίας ὁσιου., Μαρκέλλου, Αντωνίνης
2	Τ	⊕ Ησυχίου, Θεοδότου, Εὐθαλίας μαρτύρων
3	Τ	Εὐτροπίου, Κλεονίκου, Βασίλειου μαρτύρων
4	Π	Γερασίμου τοῦ ἐν Ἰορδάνῃ, Παύλου καὶ Τουλιανῆς μαρτ.
5	Π	† Β' Χαιρετισμοί, Ἀρχελάου, Εὐλαμπίου, Εὐλογίου
6	Σ	Τῶν ἐν Ἀμορίῳ 42 μαρτύρων
7	Κ	† Β' ΝΗΣΤΕΙΩΝ, Γρηγορίου Παλαμᾶ, Εφραίμ
8	Δ	Θεοφυλάκτου ἐκ Νικομηδείας, Ἑρμοῦ ἀποστ.
9	Τ	† Τῶν ἐν Σεβαστείᾳ 40 μαρτύρων
10	Τ	⊕ Κοδράτου τοῦ ἐν Κορίνθῳ καὶ τῶν σὺν αὐτῷ
11	Π	Σωφρονίου Ἱεροσολ., Τροφίμου, Θεοδώρου ἐν Ἀρτῇ
12	Π	† Γ' Χαιρετισμοί, Θεοφάνους ὁμ., Γρηγορίου Δ., Συμεὼν ν.Θ.
13	Σ	Χριστίνης μάρτ., Νικηφόρου Κων/λεως ὁμολ.
14	Κ	† ΣΤΑΥΡΟΠΡΟΣΚΥΝΗΣΕΩΣ, Βενεδίκτου, Εὐσχήμονος
15	Δ	Ἀγαπίου καὶ σὺν αὐτῷ 7 μαρτύρ., Ἀριστοβούλου
16	Τ	Σαββίνου, Ρωμανοῦ, Χριστοδούλου ἐν Πάτμῳ
17	Τ	⊕ Ἀλεξίου ἀνθρώπου τοῦ Θεοῦ, Θεοσπηρίτου
18	Π	Κυρίλλου Ἱεροσολ., Εὐκαρπίωνος, Τροφίμου
19	Π	† Δ' Χαιρετισμοί, Χρυσάνθου καὶ Δαρείας μαρτύρ.
20	Σ	Τῶν ἐν τῇ Μονῇ τοῦ Ἀγ. Σάββα ἀναιρεθέντων
21	Κ	† Δ' ΝΗΣΤΕΙΩΝ, Ἰωάννου τῆς Κλίμακος, Ἰακώβου ὁμολ.
22	Δ	Βασιλείου ἱερομ., Καλλινίκης μάρτ.
23	Τ	Νίκωνος καὶ 199 μαρτύρων
24	Τ	⊕ † Ὁ Μέγας Κανὼν, Ἀρτέμονος ἱερομ., Ζαχαρίου
25	Π	† Ὁ Εὐαγγελισμὸς τῆς Θεοτόκου, Ἑθνική Ἑορτή
26	Π	† Ὁ Ἀκάθιστος Ὕμνος, Συναξις Ἀρχαγγέλ. Γαβριήλ
27	Σ	Ματρῶνης, Λυδίας, Φιλητοῦ μ., Παύλου ἐπ. Κορίνθου
28	Κ	† Ε' ΝΗΣΤΕΙΩΝ, Ὁσίας Μαρίας τῆς Αἰγυπτίας
29	Δ	Μάρκου ἐπ. Ἀρεθουσίων, Βαραχσίου, Κυρίλλου
30	Τ	Ἰωάννου συγγραφέως τῆς "Κλίμακος"
31	Τ	⊕ Ὑπατίου ἐπ. Γαγγρῶν, Ἀκακίου ὁμολογητοῦ

- Continuação da página 05 -

Atenas-Pireus: de ônibus e metrô – os ônibus verdes de Pireus partem de Sintagma, na esquina com a Rua Filhelion e fazem os seguintes percursos: Avenida Syngou – Kalithea – Tzitzifies – Moschato – Neo Faliro – Pireus. As outras linhas (ônibus verde a azul) partem da Paraç Omonia e descem a Rua Pireus. O Metrô, nas seguintes estações: Kifissia – Morussi – Estádio Olímpico – Neo Heraclio – Nea Ionia – Patissia – Attiki – Praça Victoria – Praça Omonia – Monastiraki – Theseion – Kalithea – Moschato – Neo Faliro – Pireus.

Uma densa rede de ônibus urbanos e regionais ligam Atenas com Akti Apollon e o dsitrito de Mesógia.

Fora da estação de metrô de Pireus, os ônibus partem para Zea Marina e o Glifinhos Voadores.

Os ônibus da estrada de Pireus seguem a estrada costeira até Varkiza, parando em Paleo Faliro – Kalamaki – Alimos – Elliniko – Glifada – Voula – Vouliagmeni – e, finalmente, Varzika.

Várias agências de viagens oferecem diariamente excursões dirigidas de Akti Apollon. A viagem para Sounio e a volta levam metade de uma dia. Existem, para os interessados, estaç~eos de reabastecimento de Iates em Lavrio e Porto Rafti. Em Kastela existem esportes de bolichr, perto da Igreja do Profeta Elias em Kastela. Esportes de tênis, Wolley, basquete, golfe, existem em todos os grandes hotéis da periferia. Também existem diversos postos para pequenas embarcações.

Do livro de Dimirios N. Zicas
Grécia Roteiro completo de Turismo.

RECEITAS

PÃO DE FORMA DOCE

Ingredientes

- 5 xícaras(chá) de farinha de trigo
- 2 tabletes de Fermento fresco Fleischmann (30 g)
- 1 ½ colher (chá) de sal
- 2 colheres (sopa) de açúcar
- 2 colheres (sopa) de margarina
- 1 ½ xícara (chá) água ; .1 ovo

Rendimento: três pães

Modo de preparar:

1. Juntar o fermento com o açúcar. Acrescentar água e misturar bem.
2. Em um recipiente, colocar a farinha, os demais ingredientes e a mistura contendo o fermento. Sovar a massa por cinco minutos em superfície enfarinhada.
3. Dividir a massa em três partes iguais e deixar descansar por trinta minutos.
4. Abrir a massa, enrolar como rocambole, colocar em forma para bolo inglês untada e deixar crescer por sessenta minutos ou até dobrar de volume.
5. Na metade do crescimento, pincelar com ovos ligeiramente batidos
6. Assar em forno moderado por aproximadamente vinte minutos.

COZIDO DE LEGUMES COM CARNE DE GADO

- . 500 gr de alcatra; . 500 gr de peito
- . 08 cenouras; . 700 gr de abóbora vermelha
- . 02 abobrinhas verdes; . 04 chuchus
- . 01 molho de brócolis; . 08 batatas
- . 02 batatas doce; . 02 batatas aipo
- . 01 raiz de aipim; . 04 nabos; . 04 tomates
- . 06 bananas brancas; . folhas de repolho
- . 01 pimentão verde; . 02 cebolas; . salsinha
- . 06 dentes de alho; . cebolinha verde
- . pimenta do reino; . noz nescada
- . colorau; . 01 raminho de alecrim

Modo de Fazer: colocar em uma panela 3 litros de água, as carnes cortadas em cubo, a cebola, o alho, o sal e o alecrim. Quando a carne estiver quase cozida, adicionar os legumes pela ordem de sua consistências: aipim, nabo, cenoura, etc. Temperar o caldo quando os legumes estiverem quase prontos; acrescentar os tomates, pimentões picados e os demais temperos.

Modo de Fazer: Colocar as carnes e os legumes de preferência em uma travessa de cerâmica. Amassar um pouco de abóbora vermelha no nabo, do chuchu e da cenoura e juntar o caldo (que pode ser servido com fatias de pão torrado ou fazer um caldo de pirão para servir com a carne e os legumes).

PIADAS

Um jacaré diz para o amigo:

- Sabes, meu pai está cheio da grana...
- Oba, disse o amigo. - Ganhou na loteria?
- Nada... Pegaram ele e fizeram uma carteira cheia de dinheiro...

.....

O cara estava no maior porre dentro de um boteco, lá no Rio de Janeiro. E na rua estava passando uma procissão. O bêbado saiu na porta do boteco e grita:

- OLHA A MANGUEIRA AÍ, GENTE...

O pessoal da procissão caiu em cima dele dizendo:

- Não respeitas a Santa, bêbado? E a procissão continuou. Chegou na curva, a Santa esbarra numa mangueira no meio da rua... e cai.. O bêbado sai de dentro do boteco, e grita cambaleando:
- EU NÃO FALEI?

.....

Dois ladrões procurando uma casa para roubar. Olha daqui, olha dali. E só viam aquele aviso: Cuidado com o cão. Foram noutra casa, e deram risada quando viram o aviso na porta: Cuidado com o papagaio. Um olhou para o outro e falou: - Vamos pegar ele e fazer um assado, e depois a gente rouba a casa. O outro falou: - Tudo bem. Entraram e no corredor outra placa: Cuidado com o papagaio, último aviso. Eles entraram rindo, e de repente um fala: - Olha o papagaio ali. O papagaio também vê os ladrões, e grita: - PEGA REX... PEGA... PEGA...

.....

O Manuel presenteia a filha moça com um casaco de pele de raposa prateada. Satisfeitíssima, ela afaga o presente com as mãos, comentando: Como pode uma coisa tão pequena vir de um animal tão pequeno, sem aparência, e totalmente insignificante?

- Alto aí, gritou Manuel. Se tu não queres me agradecer, vá lá, mas também não precisa me ofender...

.....

Um bêbado entrou num ônibus, sentou do lado de uma moça e disse: Mas como tu é feia! Tu é a coisa mais horrível que já vi. A moça olhou para ele e responde: _ E tu, seu bêbado nojento. E o bêbado responde imediatamente: - É, mas amanhã eu estou curado... e você...

SALMO 99

A Santidade de Deus

Reina O SENHOR, tremam os povos.

ELE está entronizado acima dos querubins;
abala a terra.

O SENHOR é grande em Sião, e sobremodo
elevado acima de todos os povos.

Celebrem eles o teu nome grande e tremendo,
porque é santo.

É rei poderoso que ama a justiça tu firma a
equidade, executas o juízo a justiça de Jacó.

Exaltai ao SENHOR nosso Deus, e prostrai-
vos ante o escabelo de seus pés, porque Ele é
Santo.

Moisés e Arão, entre seus sacerdotes entre os
que lhe invocam o nome Samuel, clamaram
ao Senhor, e Ele os ouvia.

Falava-lhes na coluna de nuvens e eles
guardavam os seus mandamentos, e a lei que
Ele lhes havia dado

Tu lhes respondeste, o SENHOR NOSSO
DEUS, foste para eles Deus perdoador, ainda
que tomado de vingança dos seus feitos.

Exaltai ao SENHOR nosso Deus, e prostrai-
vos ante o seu Santo monte,

Porque Santo é o SENHOR nosso Deus.

Padre Angelos

CONSELHOS PATERNOS

O pai, em cada carta que enviava a seu filho
que emigrara, não se cansava de lembrá-lo
de que os filhos dele, mesmo tendo nascido
fora da Grécia, não deixavam de ser gregos e,
por isso, deviam falar grego, seguir a religião
e não esquecerem-se da Grécia. E terminava
dizendo: "A gata, quando dá cria dentro do
forno, não dá luz à biscoitos, mas sim,
gatinhos".

Maria Rifiotis – São Paulo

A TI, MEU DEUS

A Ti meu Deus, elevo meu coração/elevo
minhas mãos/meu olhar. Minha voz/ A Ti
meu Deus, eu quero oferecer/ meus passos e
meu viver/meus caminhos, meu sofrer/A Ti
meu Deus, que és bom e que tens amor/ao
pobre e ao sofredor, vou servir e esperar/Em ti
Senhor humildes se alegrarão/cantando a nova
canção de esperança e de paz.

Do livro Rumo ao novo milênio

Ciranda, cirandinha

Não vamos cirandar

Sou criança sim

Vim apenas esmolar

.....

Ciranda, cirandinha

- me dá um trocado aí madame

sou criança sim

e sinto muita fome

.....

Ciranda, cirandinha

- estou aqui pedindo esmola

sou criança sim

e não tenho escola

.....

Ciranda, cirandinha

- não tenho casa nem comidinha

não tenho a mãe que quero

nem o pai que eu sonhei

.....

Ciranda, cirandinha

Por favor me ajuda, ó mocinha:

Pois a opção não foi minha

Haydée Kacman (Poema enviado pela Sr^a
Miria Rifiotis, de São Paulo.

UM LINDO FADÁRIO

Quando Deus te plasmou, recompensou-te

Com o segredo da música divina

Que há no sol quando bate na colina,

Que há no luar quando esfrola o céu da noite.

Deu-te mel à garganta pequenina

E sondando o teu ser, humanizou-te

- Canta cigarra, canta, é tua sina

E entre os cedros do Líbano atirou-te.

Vieste cantando pela vida em fora

Os pastores da Grécia te escutaram

E a alma de Anacreonte, alta e sonora

Fez de ti, minha suave e doce amiga,

Na legenda dos tempos que passaram

A expressão musical da Grécia antiga.

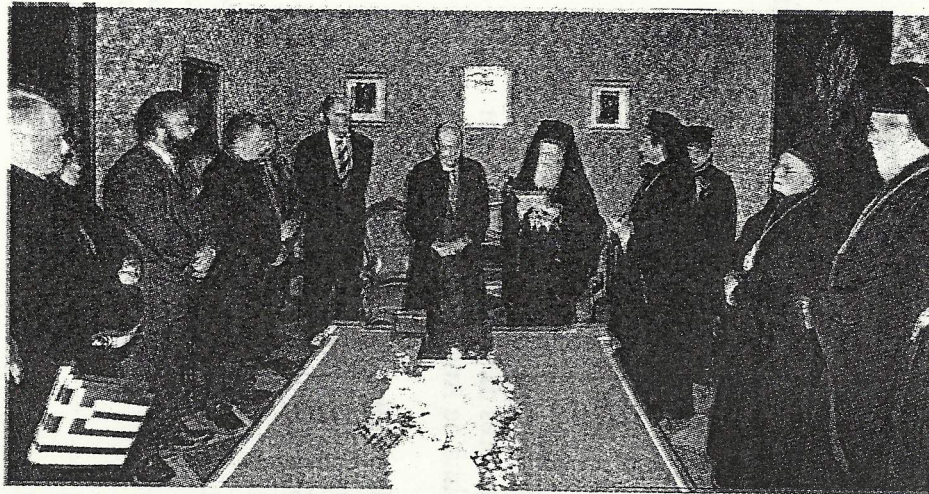
Olegário Mariano

Do livro "Toda um vida de poesia"

Este poema foi enviado pela Sr^a Júlia

Magoulas, do Rio de Janeiro.

500 χρόνια γιόρτασε η Ελληνορθόδοξη Κοινότητα Βενετίας



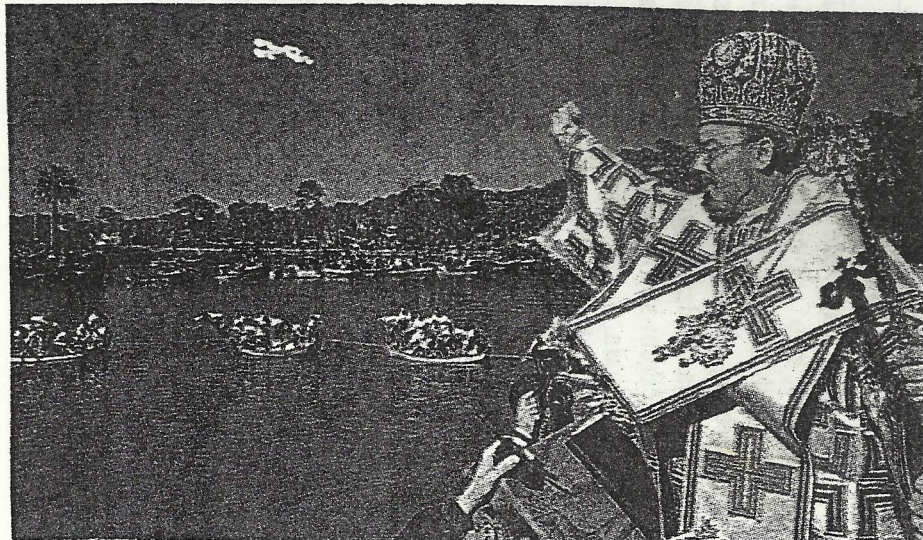
HIS ALL Holiness, Metropolitan Gennadios, President of Greece Kostas Stephanopoulos, deputy minister of foreign affairs Yiorgos Papandreou and other hierarchs and guests at the headquarters of the Metropolis of Italy.

Patriarca Bartolomeos, O Presidente da Grécia
E outros dignatários nas festas dos 500 anos
Da comunidade grega de Benetia.



Ο Οικουμενικός Πατριάρχης προσφωνεί τον οικοδεσπότη, φιλέλληνα δήμαρχο της Βενετίας κ. Μάσιμο Κασιάρη.

O Patriarca Bartolomeos discursando na
Prefeitura de Benetia e Prefeito da cidade.



Arcebispo Spyridon jogando a Santa Cruz
Nas águas do mar (Dia da Theofania)

TARPON SPRINGS
festivities - Archbishop Spyridon performs the traditional tossing of the cross into Spring Bayou. (right) Jason Kolbe is hoisted onto the shoulders of his fellow divers for a procession back to the cathedral. (left) Hundreds take part in the procession from the cathedral to the bayou.

(D. Panagos photos)



O feliz jovem ortodoxo Jason Kolbe carrega
A Santa Cruz de volta ao Arcebispo,
Retirada das águas.